



# Boleta oficial de voto ausente Official Absentee Ballot

## Elecciones generales

3 de noviembre de 2020

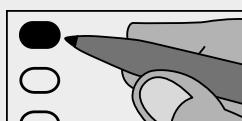
Condado de Franklin, Estado de Hamilton

## General Election

November 3, 2020

Franklin County, State of Hamilton

### Instrucciones



#### Para votar:

Para votar, llena completamente el óvalo junto a tu elección.



#### Para votar por un candidato por escrito:

Para votar por una persona cuyo nombre no está en la boleta, escribe el nombre de la persona en la línea "Candidato por Escrito" y llena completamente el óvalo junto a la línea.

### Instructions

#### To Vote:

To vote, completely fill in the oval next to your choice.

#### To Vote for a Write-in:

To vote for a person whose name is not on the ballot, write the person's name on the "Write-in" line and completely fill in the oval next to the line.

### Presidente y Vicepresidente President and Vice-President

Vota por 1 / Vote for 1

Joseph Barchi and Joseph Hallaren

Federalista / Federalist

Adam Cramer and Greg Vuocolo

De la gente / People's

Daniel Court and Amy Blumhardt

Libertad / Liberty

Alvin Boone and James Lian

Constitución

Constitution

Ashley Hildebrand-McDougall and James Garrity

Whig / Whig

Martin Patterson and Clay Lariviere

Mano de obra / Labor

### Senador / Senator

Vota por 1 / Vote for 1

Dennis Weiford

Federalista / Federalist

Lloyd Garriss

De la gente / People's

Sylvia Wentworth-Farthington

Libertad / Liberty

Heather Hewetson

Constitución

Constitution

Victor Martinez

Whig / Whig

David Brown

Independiente

Independent

David Pound

Independiente

Independent

### Representante, Distrito 6 Representative, District 6

Vota por 1 / Vote for 1

Brad Plunkard

Federalista / Federalist

Bruce Reeder

De la gente / People's

Brad Schott

Libertad / Liberty

Glen Tawney

Constitución

Constitution

Carroll Forrest

Whig / Whig



Página / Page

1/6

Voltea la boleta y continúa votando  
Turn ballot over and continue voting



**Gobernador / Governor**

Vota por 1 / Vote for 1

 **Charlene Franz**

Federalista / Federalist

 **Gerald Harris**

De la gente / People's

 **Linda Bargmann**

Libertad / Liberty

 **Barbara Adcock**Constitución  
Constitution **Carrie Steel-Loy**

Whig / Whig

 **Frederick Sharp**

Mano de obra / Labor

 **Alex Wallace**Independiente  
Independent **Barbara Williams**Independiente  
Independent **Althea Sharp**Independiente  
Independent **Douglas Alpern**Independiente  
Independent **Ann Windbeck**Independiente  
Independent **Mike Greher**Independiente  
Independent **Patricia Alexander**Independiente  
Independent **Kenneth Mitchell**Independiente  
Independent **Stan Lee**Independiente  
Independent **Henry Ash**Independiente  
Independent**Teniente Gobernador**

Vota por 1 / Vote for 1

 **Chris Norberg**

Federalista / Federalist

 **Anthony Parks**

De la gente / People's

 **Luis Jorges Garcia**

Libertad / Liberty

 **Charles Qualey**Constitución  
Constitution **George Hovis**

Whig / Whig

 **Burt Zirkle**

Mano de obra / Labor

 **Brenda Davis**Independiente  
Independent **Edward Freeman**Independiente  
Independent **Paul Swan**Independiente  
Independent**Miembro de la****Asamblea, Distrito 54****Assembly Member, District****54**

Vota por 1 / Vote for 1

 **Andrea Solis**

Federalista / Federalist

 **Amos Keller**

De la gente / People's

 **Davitra Rangel**

Libertad / Liberty

**secretario de estado****Secretary of State**

Vota por 1 / Vote for 1

 **Laila Shamsi**

Federalista / Federalist

 **Marty Talarico**

De la gente / People's

**Senador, Distrito 31****Senator, District 31**

Vota por 1 / Vote for 1

 **Edward Shiplett**Constitución  
Constitution

**Comisionados del condado**  
**County Commissioners**

Vota por hasta 4  
Vote for up to 4

- Camille Argent**  
Federalista / Federalist
- Chloe Witherspoon-Smithson**  
Federalista / Federalist
- Clayton Bainbridge**  
Federalista / Federalist
- Charlene Hennessey**  
De la gente / People's
- Eric Savoy**  
De la gente / People's
- Susan Tawa**  
De la gente / People's
- Mary Tawa**  
De la gente / People's
- Damian Rangel**  
Libertad / Liberty
- Valarie Altman**  
Constitución  
Constitution
- Helen Moore**  
Constitución  
Constitution
- Martin Schreiner**  
Independiente  
Independent
- \_\_\_\_\_  
Candidato por escrito / Write-in

**Registrador de Testamentos**  
**Registrar of Wills**

Vota por 1 / Vote for 1

- Rhadka Ramachandrani**  
Independiente  
Independent

\_\_\_\_\_  
Candidato por escrito / Write-in

**Alcalde / Mayor**

Vota por 1 / Vote for 1

- Orville White**  
De la gente / People's
- Gregory Seldon**  
Libertad / Liberty

\_\_\_\_\_  
Candidato por escrito / Write-in

**Consejo municipal**  
**City Council**

Vota por hasta 3

Vote for up to 3

- Harvey Eagle**  
Federalista / Federalist
- Randall Rupp**  
Federalista / Federalist
- Carroll Shry**  
Federalista / Federalist
- Beverly Barker**  
De la gente / People's
- Donald Davis**  
De la gente / People's
- Hugo Smith**  
De la gente / People's
- \_\_\_\_\_  
Candidato por escrito / Write-in
- \_\_\_\_\_  
Candidato por escrito / Write-in
- \_\_\_\_\_  
Candidato por escrito / Write-in



**¿Debemos mantener a Robert Demergue como presidente del Tribunal Supremo?  
Retain Robert Demergue as Chief Justice?**

¿Debe Robert Demergue mantenerse como Presidente del Tribunal de Apelaciones de Hamilton?

Shall Robert Demergue be retained as Chief Justice of the Hamilton Court of Appeals?

Sí / Yes

No / No

**¿Mantener a Elmer Hull como juez asociado?  
Retain Elmer Hull as Associate Justice?**

¿Debe Elmer Hull mantenerse como juez asociado del Tribunal de Apelaciones de Hamilton?

Shall Elmer Hull be retained as Associate Justice of the Hamilton Court of Appeals?

Sí / Yes

No / No

**Pregunta A: Recuperación de daños materiales**

**Question A: Recovery of Property Damages**

¿Debería haber una enmienda a la constitución del Estado en relación con la recuperación de daños relacionados con la construcción de mejoras de propiedad inmobiliaria y, en relación con ello, prohibir las leyes que limiten o perjudiquen el derecho del propietario de una propiedad a recuperar los daños causados por la falta de construcción de una mejora de manera buena y profesional?

Shall there be an amendment to the State constitution concerning recovery of damages relating to construction of real property improvements, and, in connection therewith, prohibiting laws that limit or impair a property owner's right to recover damages caused by a failure to construct an improvement in a good and workmanlike manner?

Sí / Yes

No / No

**Pregunta B: Separación de poderes  
Question B: Separation of Powers**

¿Se deben introducir modificaciones a la constitución estatal con el fin de garantizar colectivamente la separación del poder gubernamental entre las tres ramas del gobierno estatal: la rama legislativa, la rama ejecutiva y la rama judicial? a. El Artículo III, Sección 6 de la Constitución se modificará para que se lea como sigue: Sección 6. Ocupación de cargos en otros gobiernos Los senadores y representantes no podrán ocupar otros cargos designados en el gobierno estatal.

Shall there be amendments to the State constitution intended to have the collective effect of ensuring the separation of governmental power among the three branches of state government: the legislative branch, the executive branch and the judicial branch? a. Article III, Section 6 of the Constitution shall be amended to read as follows: Section 6. Holding of offices under other governments Senators and representatives not to hold other appointed offices under state government.

Sí / Yes

No / No

**Pregunta C: Límites a los daños por pérdidas no económicas**

**Question C: Limits to Damages for Non-Economic Loss**

¿Debería haber una enmienda a la constitución estatal que permita a la legislatura estatal promulgar leyes que limiten el monto de los daños por pérdidas no económicas que podrían otorgarse por lesiones o muerte causadas por un proveedor de atención médica?

Shall there be an amendment to the State constitution allowing the State legislature to enact laws limiting the amount of damages for non-economic loss that could be awarded for injury or death caused by a health care provider?

Sí / Yes

No / No



**Propuesta 1: Juegos de azar en los condados de Franklin y Fromwit**  
**Proposition 1: Gambling in Franklin and Fromwit Counties**

¿Debería haber una enmienda a la constitución estatal que autorice a los condados de Franklin y Fromwit a realizar referendos sobre si autorizar o no las máquinas tragamonedas en las instalaciones de apuestas mutuas existentes y autorizadas?

1. Carreras de pura sangre
2. Carreras de galgos
3. Jai alai
4. ~~Carreras de arnés~~

Requiere legislación de implementación:

- Propuesta 1
- Derogar el Estatuto C

Shall there be an amendment to the State constitution authorizing Franklin and Fromwit Counties to hold referenda on whether to authorize slot machines in existing, licensed pari-mutuel facilities?

1. Thoroughbred racing
2. Greyhound racing
3. Jai alai
4. Harness racing

Requires implementing legislation:

- Proposition 1
- Repeal Statute C

Sí / Yes

No / No

**Medida 101: Distrito Universitario**  
**Measure 101: College District**

Para mejorar las instalaciones educativas en Diablo Valley y Franklin, ¿debería el Distrito de Colegios Comunitarios de Franklin emitir \$450 millones en bonos a tasas de interés legales con supervisión independiente, auditorías y todos los fondos gastados en sitios locales?

Diablo Valley	Franklin
salud	ciencia
<u>médica</u>	tecnología



To upgrade educational facilities at Diablo Valley, and Franklin, shall the Franklin Community College District issue \$450 million of bonds at legal interest rates with independent oversight, audits, and all funds spent on local sites?

Diablo Valley	Franklin
health	science
<u>medical</u>	technology



Sí / Yes

No / No



## **Medida 102: Programa de reducción de vehículos**

### **Measure 102: Vehicle Abatement**

#### **Program**

¿Debería renovarse el Programa de Reducción de Vehículos del Condado de Franklin y las tarifas de registro de vehículos (un dólar por vehículo y dos dólares adicionales para ciertos vehículos comerciales pagaderos al momento del registro de un vehículo) por un período de diez años a partir del 1 de julio de 2021, para la reducción y remoción de vehículos abandonados, destrozados, desmantelados o inoperativos?

Should the Franklin County Vehicle Abatement Program and vehicle registration fees (one dollar per vehicle and an additional two dollars for certain commercial vehicles payable upon registration of a vehicle) be renewed for a ten-year term beginning July 1, 2021, for the abatement and removal of abandoned, wrecked, dismantled, or inoperative vehicles?

**Sí / Yes**

**No / No**

